



---

*la tecnologia del calore the technology of heat*

---

# FOCOLARI APERTE E FORNI

---

*fireplaces and ovens*

---



**PALAZZETTI**  
IL CALORE CHE PIACE ALLA NATURA

## INDICE / CONTENTS

*La nostra gamma focolari aperti concretizza il piacere del fuoco,  
in tutti i suoi aspetti: il calore sulla pelle,  
il gusto di cucinare cibi sani e saporiti,  
la suggestione della tradizione da condividere in compagnia.  
Focolari in refrattario o in ghisa per arredare,  
cucinare alla piastra o alla griglia  
e riscaldare rapidamente lo spazio circostante.*

*Our range of open fireboxes offer all the pleasure of a blazing fire:  
the heat on your skin, the fun of cooking healthy, wholesome food,  
the charm of sharing tradition. Our refractory or cast iron fireboxes  
are an important home decoration feature that allow you to broil or  
grill your food while quickly heat your surroundings.*

- 02 - PaLEX ghisa e refrattario  
PaLEX cast iron and refractory
- 06 - VentilpaLEX
- 09 - VentilpaLEX 92
- 10 - Pablo
- 11 - Forni da incasso  
Stainless steel oven
- 12 - Dati tecnici  
Technical data
- 24 - Accessori  
Accessories









Refrattario Refractory



**Riscalda:** tutta la gamma Palex è facilmente inseribile nei nostri rivestimenti per riscaldare e arredare con eleganza non solo ambienti interni ma anche portici e verande.

**It heats:** the entire Palex range can be easily fitted into our claddings to elegantly furnish and heat not only the rooms of your home but also porches and verandas.

**Cucina:** il Palex è un focolare perfetto per cucinare a legna: griglia, piastra, o girarrosto, tutti i nostri modelli hanno una conformazione particolarmente ampia della bocca fuoco per ospitare gli strumenti di cottura e agevolare l'attività del "cuoco", anche il meno esperto.

**It cooks:** Palex is the perfect firebox to cook on a wood fire using a grill, a hotplate or a spit: all the openings of our models are particularly large to accommodate the cooking tools that make even the life of the most amateur cook easier.



**Struttura:** le pareti del focolare sono di elevato spessore e possono essere in refrattario oppure in ghisa. Il focolare offre una notevole capacità di accumulo del calore e garantisce una durata illimitata del prodotto. Viene completato da un capiente cassetto cenere estraibile per una facile pulizia.

**Structure:** the firebox walls are very thick and are available in refractory material or in cast iron. The firebox offers a remarkable heat accumulation capacity and guarantees unlimited product durability. It is completed by a large ash drawer that is removable for easy cleaning.



**Scambiatore di calore:** le speciali grecature esterne nei focolari in ghisa assolvono la triplice funzione di: distribuire uniformemente il calore sull'intera superficie, aumentare notevolmente lo scambio termico e contenere al minimo le perdite di calore.

**Heat exchanger:** the special fretting on the outside of our cast iron fireboxes has a triple action: it evenly distributes the heat throughout the entire surface, remarkably increases the exchange of heat and reduces heat loss to a minimum.



# PALEX GHISA E REFRATTARIO

## CAST IRON AND REFRACTORY





Ghisa Cast iron



**Valvola registro fumi:** regola il tiraggio del camino ottimizzando la resa del focolare.

**Smoke regulation damper:** it adjusts the chimney draught to optimise the firebox's efficiency.

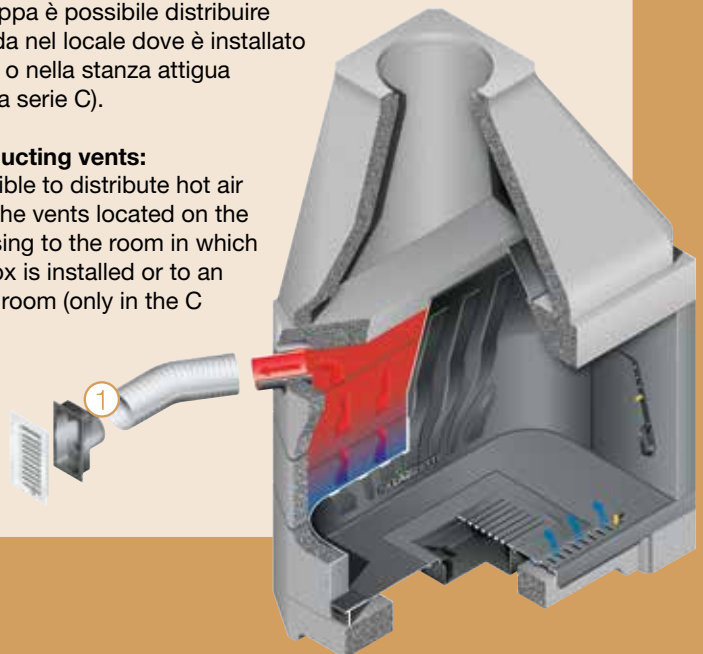


**Risparmio:** grazie all'estrema facilità e rapidità dell'installazione e dell'assemblaggio, il Palex è un prodotto dai costi veramente contenuti.

**Savings:** Palex is a very affordable product thanks to its easy installation and assembly.

① **Bocchette uscita aria calda:** tramite le bocchette poste sulla controcappa è possibile distribuire l'aria calda nel locale dove è installato il camino o nella stanza attigua (solo nella serie C).

**Hot air ducting vents:** it is possible to distribute hot air through the vents located on the hood casing to the room in which the firebox is installed or to an adjacent room (only in the C version).



# VENTILPALEX



**Riscaldà:** le pareti inclinate di questo focolare recuperano gran parte del calore generato dalla combustione che, grazie al potente ventilatore viene diffuso nei vari ambienti attraverso un sistema di canalizzazione con bocchette, per soddisfare il fabbisogno di abitazioni di oltre 70 m<sup>2</sup>.

**It heats:** the slanting walls of this firebox recover most of the heat generated by combustion that, thanks to the powerful fan, is then distributed to the various rooms by means of a ducting system with vents, satisfying the heating requirements of homes exceeding 70 m<sup>2</sup>.

**Cucina:** il Ventilpalex è il focolare tradizionale perfetto per cucinare sulla griglia o sulla piastra. Tutti i nostri modelli, infatti, hanno un'ampia zona grill per ospitare gli strumenti di cottura per ottenere il sapore antico dei cibi cotti su fuoco a legna.

**It cooks:** Ventilpalex is a traditional firebox that is just perfect to grill or broil food on a hotplate. All our models offer a large grill area with all the space required to accommodate the cooking utensils required to achieve the traditional taste of food cooked over a wood fire.



**Struttura:** realizzato in materiale refrattario ad alto tenore di allumina con particolari rinforzi in ghisa per garantire una durata illimitata del manufatto e il massimo accumulo di calore che viene ceduto uniformemente per irraggiamento. Viene completato da un capiente cassetto cenere estraibile per una facile pulizia.

**Structure:** made in refractory material with a high alumina content with special cast iron strengthened parts to guarantee unlimited life and utmost heat accumulation that is evenly yielded through radiation. It is completed by a large ash pan that is removable for easy cleaning.



**Scambiatore di calore:** le speciali grecature esterne assolvono la triplice funzione di: distribuire uniformemente il calore sull'intera superficie, aumentare notevolmente lo scambio termico e contenere al minimo le perdite di calore.

**Heat exchanger:** the special exterior fretting has a triple action: it evenly distributes the heat throughout the entire surface, remarkably increases the exchange of heat and reduces heat loss to a minimum.









**Valvola registro fumi:** regola il tiraggio del camino ottimizzando la resa del focolare.

**Smoke regulation damper:** it adjusts the chimney draught to optimise the firebox's efficiency.

**Ventilatore professionale:** il ventilatore professionale centrifugo (opzionale) a doppia aspirazione (idoneo alla canalizzazione di aria forzata fino a 15 m) spinge costantemente con una potenza di 850 m<sup>3</sup>/h l'aria calda prodotta dal caminetto, riuscendo così a soddisfare il fabbisogno termico di ampie superfici.

**Professional fan:** the professional centrifugal dual-extraction fan (optional and suitable for ducting up to 15 metres of forced air) constantly thrusts the hot air produced by the firebox using a power of 850 m<sup>3</sup>/h to satisfy the heat requirements of large surfaces.



① **Canalizzazione aria calda:** il kit canalizzazione consente di convogliare l'aria calda in più ambienti e nello stesso locale in cui è installato il camino.

**Hot air ducting:** the ducting kit conveys hot air to various rooms as well as in the room in which the firebox is installed.

② **Scarico fumi.** Già predisposto per l'innesto al camino. Salvo casi particolari, sarà sufficiente rispettare le dimensioni riportate nelle nostre tabelle (pag. 20).

**Smoke outlet.** Supplied ready to be connected to the chimney. Consult our tables for dimensions except for special requirements (pag. 20).





# VENTILPALEX 92



La versione 92 è disponibile anche nella versione Termocamino per il riscaldamento ad acqua.

The 92 version is also available as a water-heating firebox.

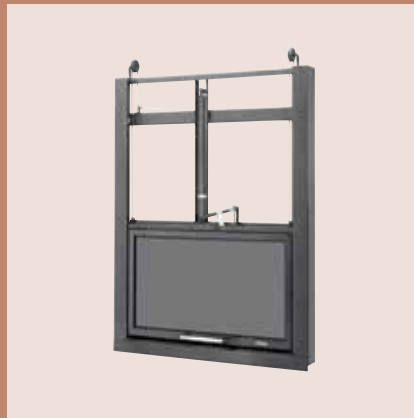
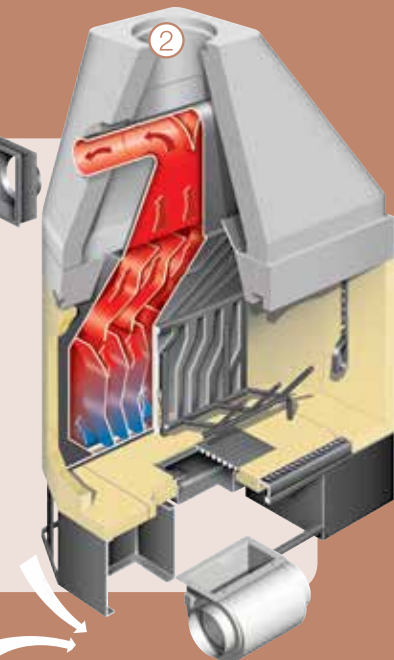


**Riscaldamento ad aria canalizzata:** la qualità e lo spessore del refrattario, abbinati allo schienale in ghisa, assicurano una notevole potenza termica che, grazie al ventilatore professionale da 850 m<sup>3</sup>/h e ad un adeguato sistema di canalizzazione, può essere utilizzata per scaldare più ambienti.

**Ducted air heating:** together with the cast iron back, the quality and thickness of the refractory parts guarantee a remarkable heat output which can be used to heat various rooms by means of the professional 850 m<sup>3</sup>/h fan and a suitable ducting system.

**Cucina:** la profondità del focolare consente di fare il fuoco sul fondo e di cucinare direttamente sulla brace, evitando qualsiasi contatto dei cibi con la fiamma. Inoltre, la sua ampiezza permette l'utilizzo di grandi attrezzi di cottura per risultati professionali.

**It cooks:** the deep firebox allows you to light your fire at the back of the hearth and cook over the embers to ensure that the food does not come in contact with the flames. Its width also allows you to use large cooking utensils for professional results.



**Risparmio:** l'ampiezza e la struttura di questo focolare consentono l'utilizzo di grossi ciocchi di legna che si consumano più lentamente riuscendo così a scaldare e contemporaneamente cucinare con minimi consumi di combustibile. Per la massima gestione della combustione è possibile dotare il focolare di portina con apertura a scomparsa (solo nelle installazioni frontali).



**Savings:** the size and structure of this firebox are suitable for large pieces of firewood that burn slowly, allowing you to heat the room and cook using a small amount of fuel. For the best possible combustion management the firebox can be fitted with a hide-away door (only for front installations).

# PABLO



Todi



**Conveniente e pratico:** un unico fuoco scalda grill e forno, per una maggiore praticità e una riduzione del consumo di legna.

**Convenient and practical:** a single fire heats the grill and the oven making it more practical to use and burning less firewood.

**Braciere laterale:** consente di sfruttare completamente l'area grill per posizionare la griglia/piastra/spiedo e di cucinare al riparo dal riverbero del calore. Il focolare è completo di registro per la regolazione dell'aria comburente, registro fumo, cassetto cenere e schienale di fondo in ghisa.

**Side brazier:** allows you to use the whole grill area for your grill/hotplate/spit and to cook away from the reflected heat. The firebox is supplied with a combustion air register, a smoke damper, an ash pan and a cast iron back plate.

**Struttura:** realizzata in materiale refrattario ad alto tenore di allumina, per garantire una durata illimitata del manufatto.

**Structure:** made from refractory material with a high alumina content to ensure unlimited life.

**Sistema brevettato:** per deviare i fumi del grill e riscaldare velocemente il forno o l'ambiente.

**Patented system:** diverts the fumes from the grill and quickly heats the oven or the room.

**Valvola regolazione fumi:** per gestire il tiraggio e il riscaldamento dell'ambiente.

**Smoke regulation damper:** to manage the draught and heating of the room.



**Forno in acciaio:** con portina in ghisa, termometro e sistema di regolazione dell'aria per gestire la temperatura.

**Stainless steel oven:** with a cast iron door, a thermometer and an air adjustment system for temperature management.



# FORNI DA INCASSO

## STAINLESS STEEL OVEN



I forni a legna da incasso, certificati TÜV e VKF, sono progettati per essere inseriti in rivestimenti sia da esterni che da interni. Sono dotati di termometro, timer, luce di controllo con interruttore, valvola fumi e sistema di ventilazione.

The new TÜV and VKF certified white ovens are designed to be fitted in indoor or outdoor claddings. They are supplied with a thermometer, a timer, an on/off light with switch, a smoke regulation damper and a fan system.

**Multicottura:** l'ampio vano cottura (sono inseribili fino a tre griglie) e la doppia ventilazione consentono di cucinare contemporaneamente diversi cibi senza sovrapposizione di sapori.

**Multi-cooking:** Thanks to the large cooking chamber (up to three oven racks can be used together) and to the double fan, it is possible to cook various foods together without mingling any of their flavours.

**Camera di combustione e di cottura indipendenti:** assicura una cucina più sana perché i cibi non entrano mai in contatto con cenere e fumo. Migliore anche la funzionalità grazie al maggior controllo della combustione e quindi della temperatura.

**Separate combustion and cooking chambers:** this ensures healthier cooking because the food never comes in contact with the ashes or the smoke. Functionality is also improved thanks to better combustion and, consequently, better temperature management.

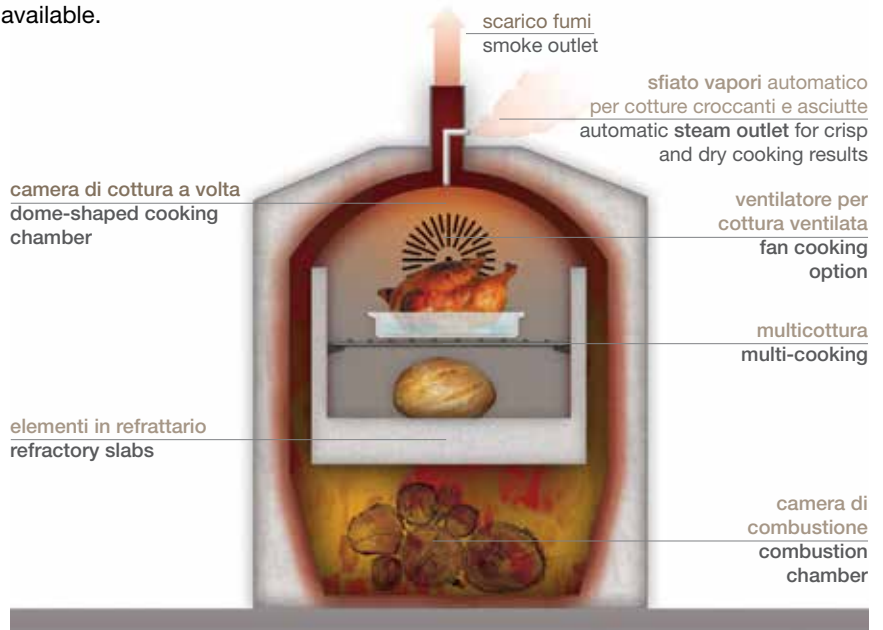


**Camera di cottura a volta rotonda:** favorisce la diffusione uniforme del calore che avvolge completamente le pietanze garantendo una cottura omogenea. Un ventilatore permette di sfruttare anche la cottura ventilata.

**Dome-shaped cooking chamber:** favours the even distribution of the heat that completely surrounds the food to guarantee thorough and even cooking. A fan cooking option is also available.

**Piastre in refrattario:** posizionate sulla base e sui fianchi del forno, accumulano e rilasciano progressivamente il calore, consentendo più ore di funzionamento anche dopo lo spegnimento della fiamma, con risultati professionali.

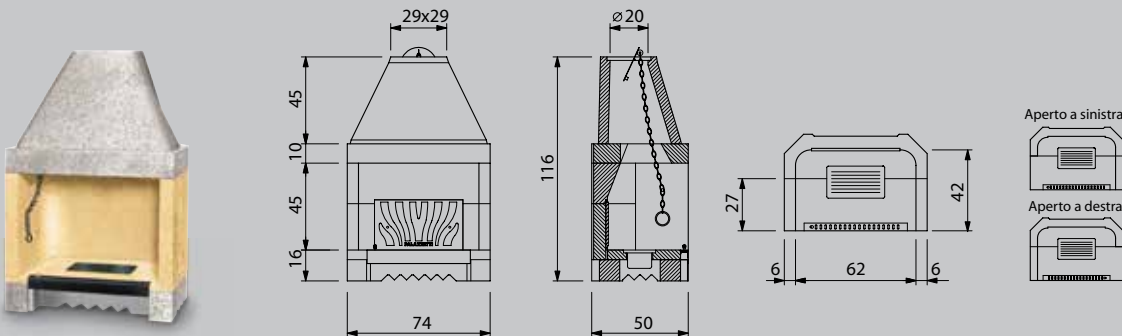
**Refractory slabs:** line the bottom and the sides of the oven, accumulating heat and releasing it progressively for professional results while ensuring that the oven remains hot longer, even after the fire has gone out.



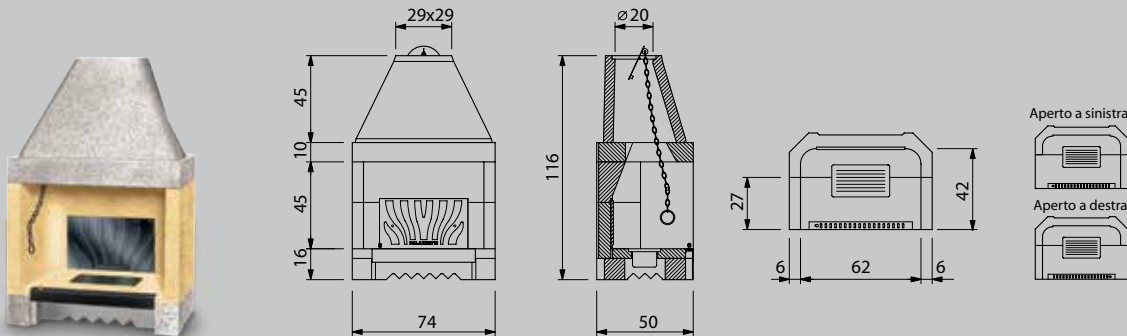
# CARATTERISTICHE TECNICHE

## TECHNICAL FEATURES

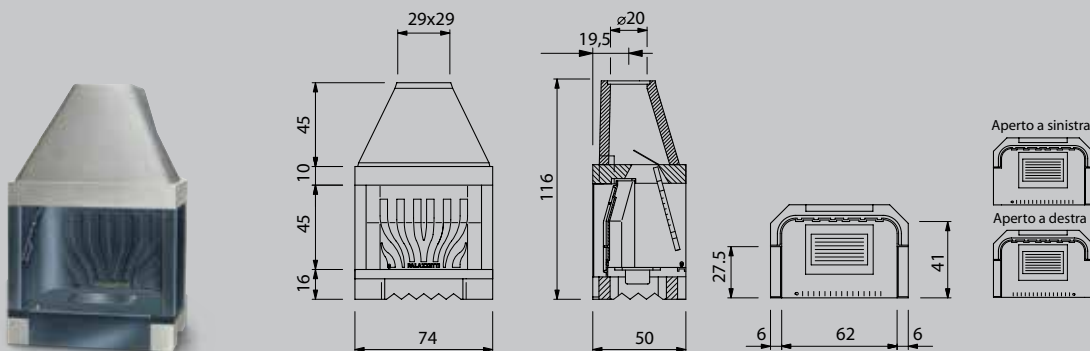
	<b>SL64 NEW EASY-LINE</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>64 NEW</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>C64 NEW</b> GHISA CAST-IRON
dimensioni/peso dimension/weight	cm 74x50x116h kg 200	cm 74x50x116h kg 220	cm 74x50x116h kg 240
uscita fumi exhaust outlet	Ø 20 cm	Ø 20 cm	Ø 20 cm
Preso d'aria esterna External air intake	1 x Ø 20 cm	1 x Ø 20 cm	1 x Ø 20 cm
luce interna interior space	cm 62x42	cm 62/68x42	cm 62x41
Camino* Chimney 20x20/Ø20	h 450 cm e oltre/ and over	h 450 cm e oltre/ and over	h 450 cm e oltre/ and over
Camino* Chimney 25x25/Ø25	h 350÷450 cm	h 350÷450 cm	h 350÷450 cm



PALEX SL64 NEW



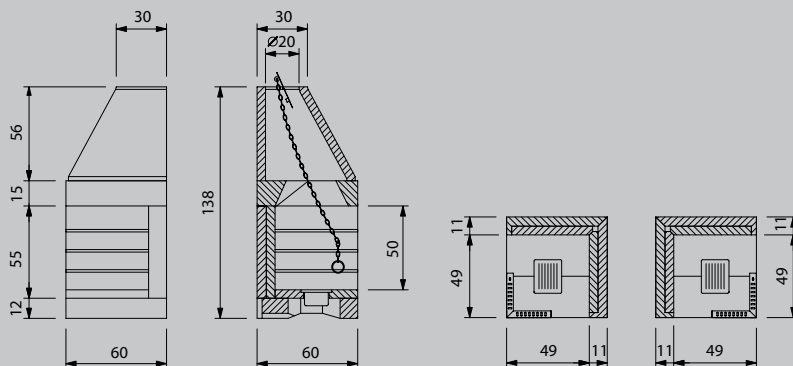
PALEX 64 NEW



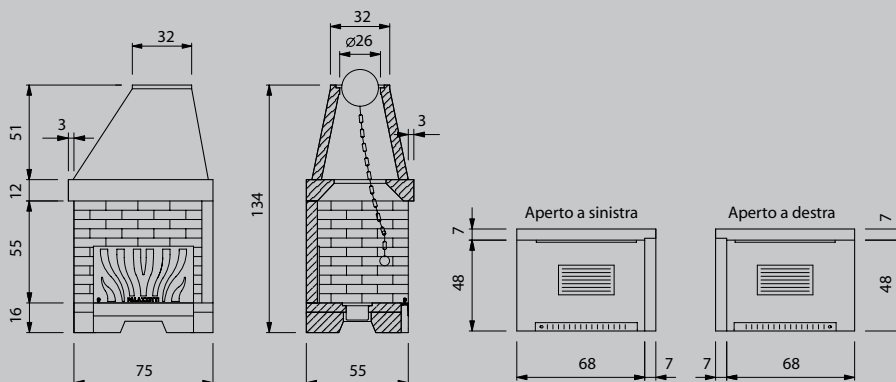
PALEX C64 NEW



	<b>J50</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>F76</b> REFRATTARIO REFRACTORY
dimensioni/peso dimension/weight	cm 60x60x138h kg 270	cm 75x55x134h kg 220
uscita fumi exhaust outlet	Ø 20 cm	Ø 25 cm
Presca d'aria esterna External air intake	1 x Ø 20 cm	1 x Ø 20 cm
luce interna interior space	49x49 cm	cm 68x48
Camino* Chimney 20x20/Ø20	h 450÷650 cm	h 650 cm e oltre/ and over
Camino* Chimney 25x25/Ø25	h 350÷450 cm	h 450÷650 cm
Camino* Chimney 30x30/Ø30	-	h 400÷450 cm



PALEX J50

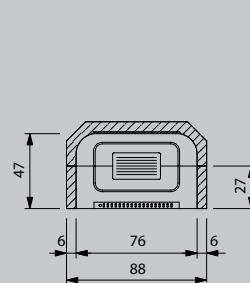
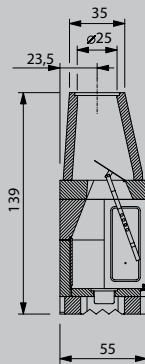
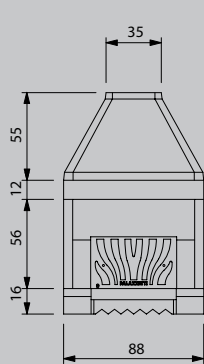


PALEX F76

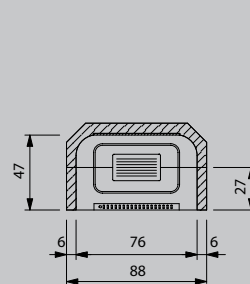
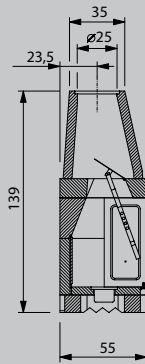
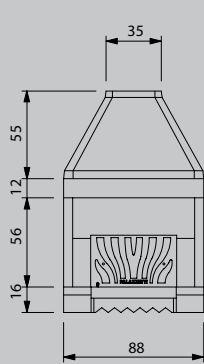
\*Tali dimensioni sono indicative. Un corretto tiraggio dipende anche dalle condizioni installative e dai materiali utilizzati.

\*These dimensions are indicative. The right draught also depends on the installation conditions and on the materials used.

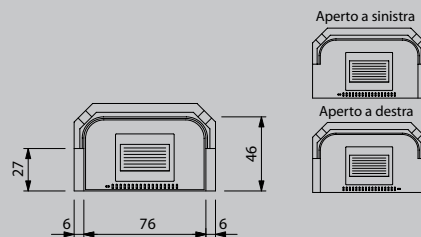
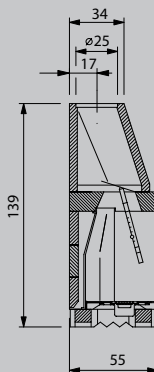
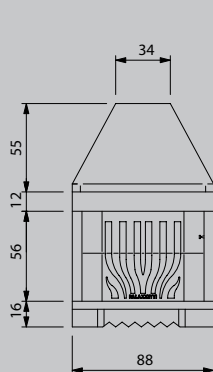
	<b>SL78 NEW EASY-LINE</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>78 NEW</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>C78</b> GHISA CAST-IRON
dimensioni/peso dimension/weight	cm 88x55x139h kg 290	cm 88x55x139h kg 300	cm 88x55x139h kg 330
uscita fumi exhaust outlet	Ø 25 cm	Ø 25 cm	Ø 25 cm
Presca d'aria esterna External air intake	1 x Ø 20 cm	1 x Ø 20 cm	1 x Ø 20 cm
luce interna interior space	cm 76x47	cm 76x47	cm 76x46
Camino* Chimney 20x20/Ø20	h 650 cm e oltre/ and over	h 650 cm e oltre/ and over	h 650 cm e oltre/ and over
Camino* Chimney 25x25/Ø25	h 450÷650 cm	h 450÷650 cm	h 450÷650 cm
Camino* Chimney 30x30/Ø30	h 350÷450 cm	h 350÷450 cm	h 350÷450 cm



PALEX SL78 NEW



PALEX 78 NEW

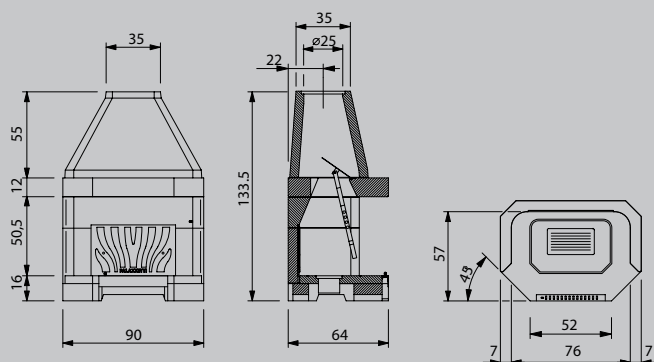


PALEX C78 NEW

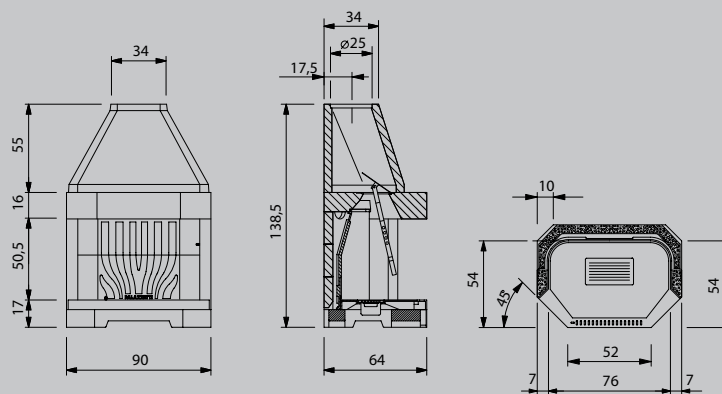
**78 EXAGONE**  
REFRATTARIO  
REFRACTORY

**C78 EXAGONE**  
GHISA  
CAST-IRON

dimensioni/peso dimension/weight	cm 90x64x133h kg 370	cm 90x64x139h kg 350
uscita fumi exhaust outlet	Ø 25 cm	Ø 25 cm
Presca d'aria esterna External air intake	1 x Ø 20 cm	1 x Ø 20 cm
luce interna interior space	cm 76x57	cm 76x54
Camino* Chimney 20x20/Ø20	h 650 cm e oltre/ and over	h 650 cm e oltre/ and over
Camino* Chimney 25x25/Ø25	h 450÷650 cm	h 450÷650 cm
Camino* Chimney 30x30/Ø30	h 350÷450 cm	h 350÷450 cm



PALEX 78 EXAGONE



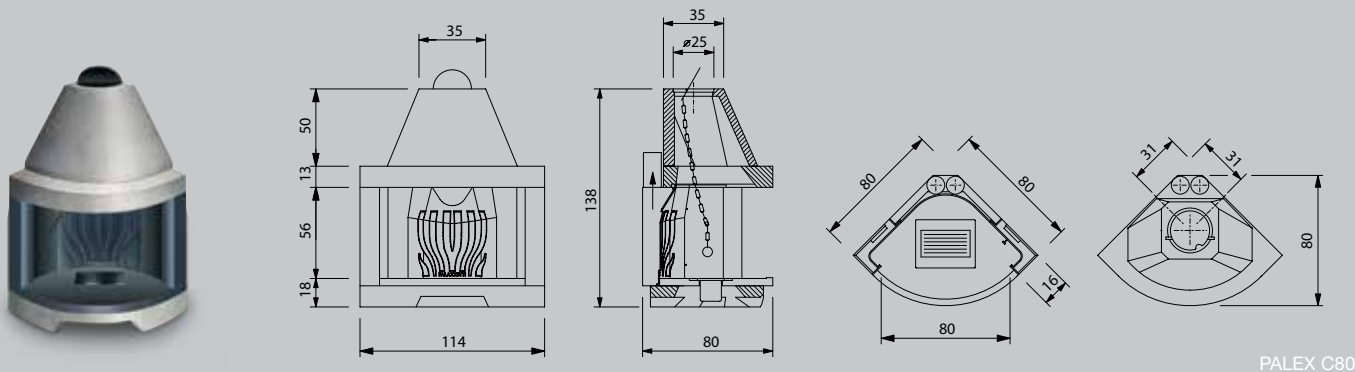
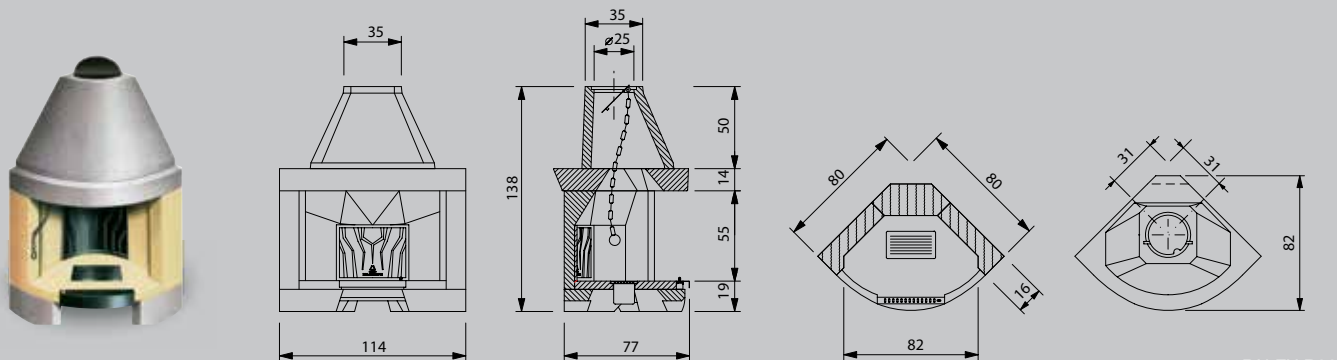
PALEX C78 EXAGONE

\*Tali dimensioni sono indicative. Un corretto tiraggio dipende anche dalle condizioni installative e dai materiali utilizzati.

\*These dimensions are indicative. The right draught also depends on the installation conditions and on the materials used.



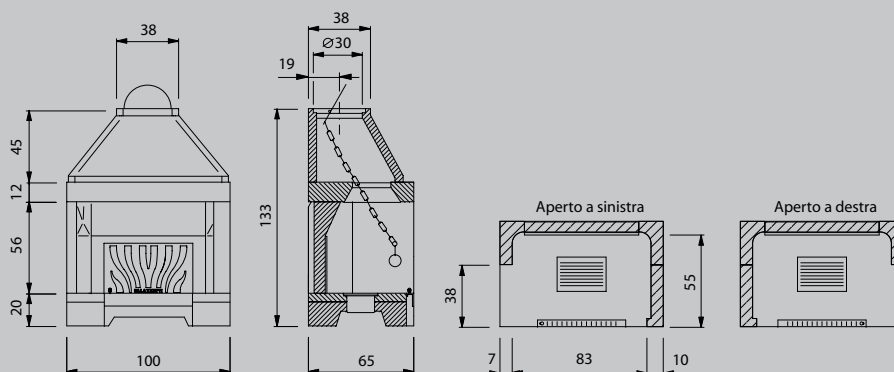
	<b>B80</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>C80</b> GHISA CAST-IRON
dimensioni/peso dimension/weight	cm 114x82x138h kg 320	cm 114x80x138h kg 320
uscita fumi exhaust outlet	Ø 25 cm	Ø 25 cm
Presca d'aria esterna External air intake	1 x Ø 20 cm	1 x Ø 20 cm
luce interna interior space	cm 82x68	cm 80x68
Camino* Chimney 25x25/Ø25	h 650 cm e oltre/ and over	h 650 cm e oltre/ and over
Camino* Chimney 30x30/Ø30	h 500÷650 cm	h 500÷650 cm
Camino* Chimney 35x35/Ø35	h 400÷500 cm	h 400÷500 cm



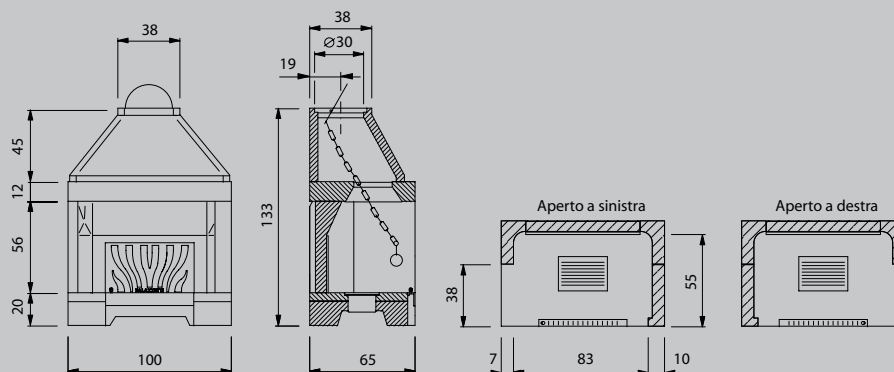
\*Tali dimensioni sono indicative. Un corretto tiraggio dipende anche dalle condizioni installative e dai materiali utilizzati.

\*These dimensions are indicative. The right draught also depends on the installation conditions and on the materials used.

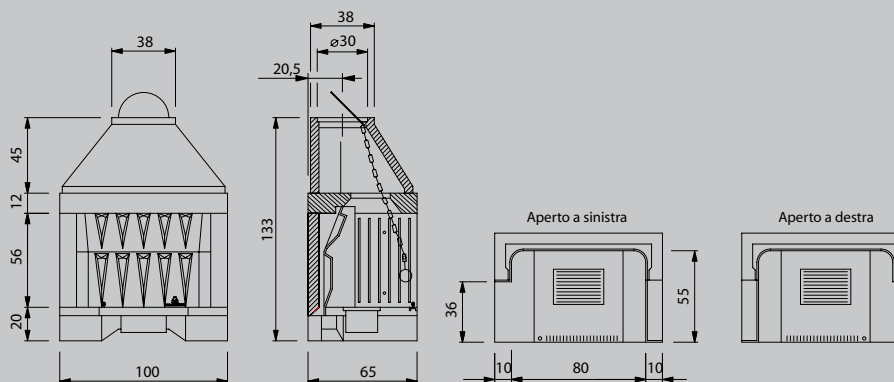
	<b>SL86 EASY-LINE</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>G86</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>C86</b> GHISA CAST-IRON
dimensioni/peso dimension/weight	cm 100x65x133h kg 360	cm 100x65x133h kg 370	cm 100x65x133h kg 375
uscita fumi exhaust outlet	Ø 30 cm	Ø 30 cm	Ø 30 cm
Presca d'aria esterna External air intake	1 x Ø 25 cm	1 x Ø 25 cm	1 x Ø 25 cm
luce interna interior space	cm 90x55	cm 90x55	cm 90x55
Camino* Chimney 20x20/Ø20	h 650 cm e oltre/ and over	-	-
Camino* Chimney 25x25/Ø25	h 500÷650 cm	h 650 cm e oltre/ and over	h 650 cm e oltre/ and over
Camino* Chimney 30x30/Ø30	h 400÷500 cm	h 500÷650 cm	h 450÷650 cm
Camino* Chimney 35x35/Ø35	-	h 400÷500 cm	h 400÷450 cm



PALEX SL86

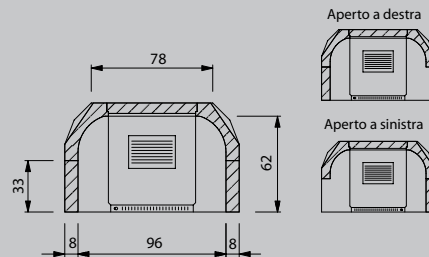
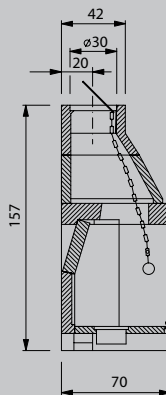
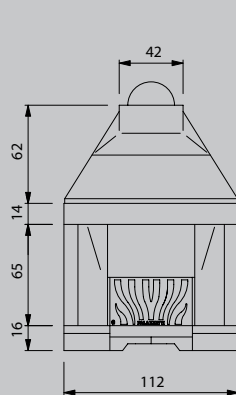


PALEX G86

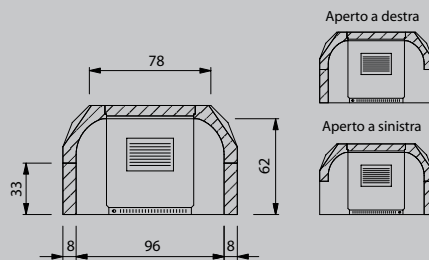
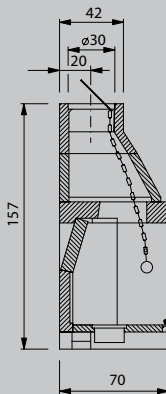
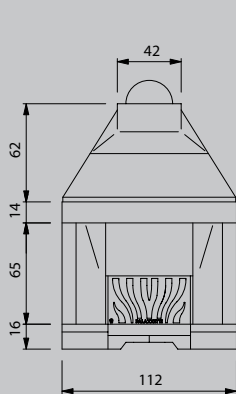


PALEX C86

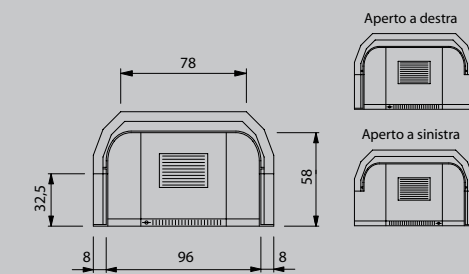
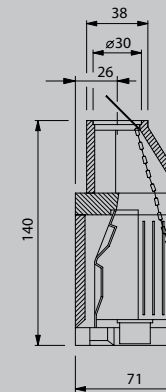
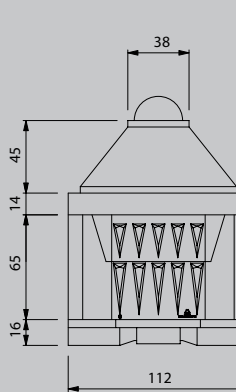
	<b>SL96 NEW EASY-LINE</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>D96</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>C96</b> GHISA CAST-IRON
dimensioni/peso dimension/weight	cm 112x70x157h kg 500	cm 112x70x157h kg 520	cm 112x71x140h kg 380
uscita fumi exhaust outlet	ø 30 cm	ø 30 cm	ø 30 cm
Presca d'aria esterna External air intake	1 x ø 25 cm	1 x ø 25 cm	1 x ø 25 cm
luce interna interior space	cm 96x62	cm 96x62	cm 104x58
Camino* Chimney 25x25/Ø25	h 650÷1000 cm	h 500÷1000 cm	h 650 cm e oltre/ and over
Camino* Chimney 30x30/Ø30	h 550÷650 cm	h 550÷650 cm	h 550÷650 cm
Camino* Chimney 35x35/Ø35	h 400÷550 cm	h 400÷550 cm	h 400÷550 cm



PALEX SL96 NEW



PALEX D96

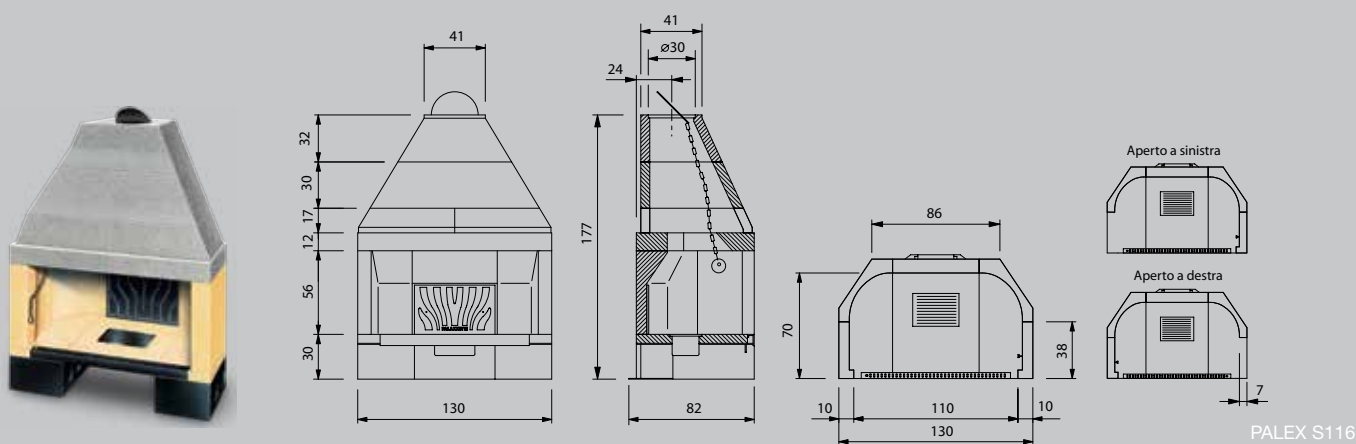


PALEX C96



**S116**  
REFRATTARIO  
REFRACTORY

dimensioni/peso dimension/weight	cm 130x82x177h kg 480
uscita fumi exhaust outlet	Ø 30 cm
Presca d'aria esterna External air intake	1 x Ø 25 cm
luce interna interior space	cm 116x70
Camino* Chimney 30x30/Ø30	h 650 cm e oltre/ and over
Camino* Chimney 35x35/Ø35	h 500÷650 cm
Camino* Chimney 40x40/Ø40	h 400÷500 cm

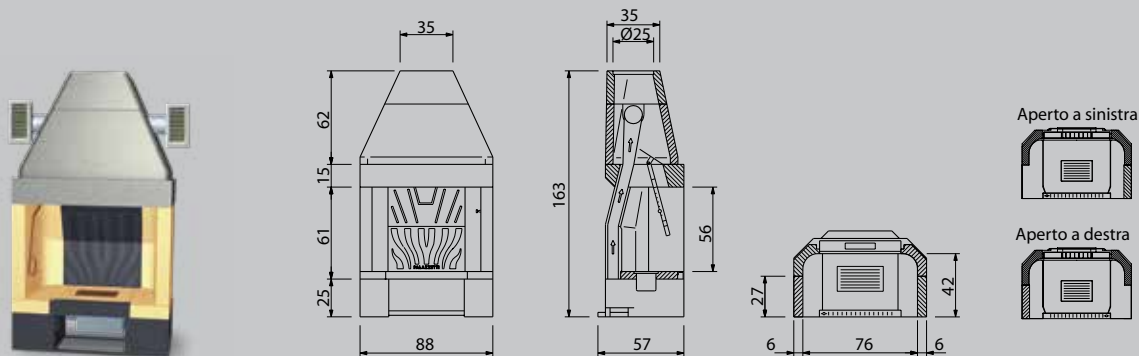


PALEX S116

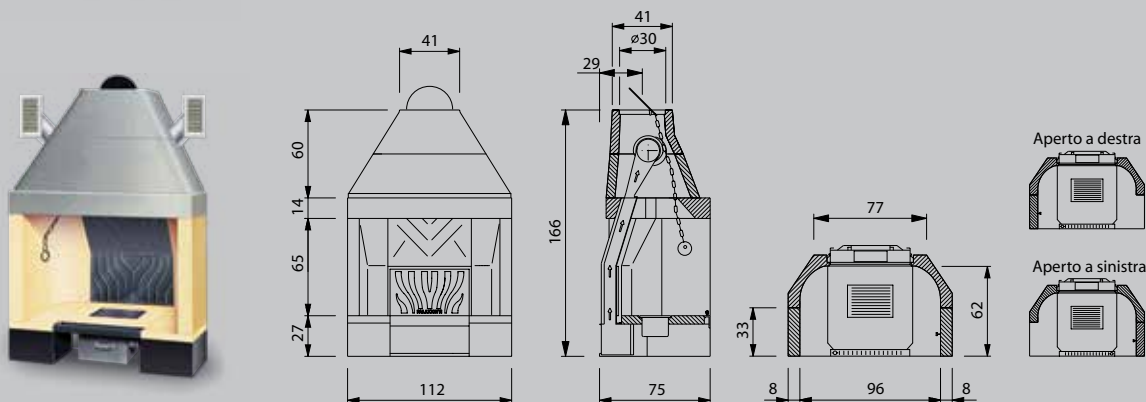
\*Tali dimensioni sono indicative. Un corretto tiraggio dipende anche dalle condizioni installative e dai materiali utilizzati.

\*These dimensions are indicative. The right draught also depends on the installation conditions and on the materials used.

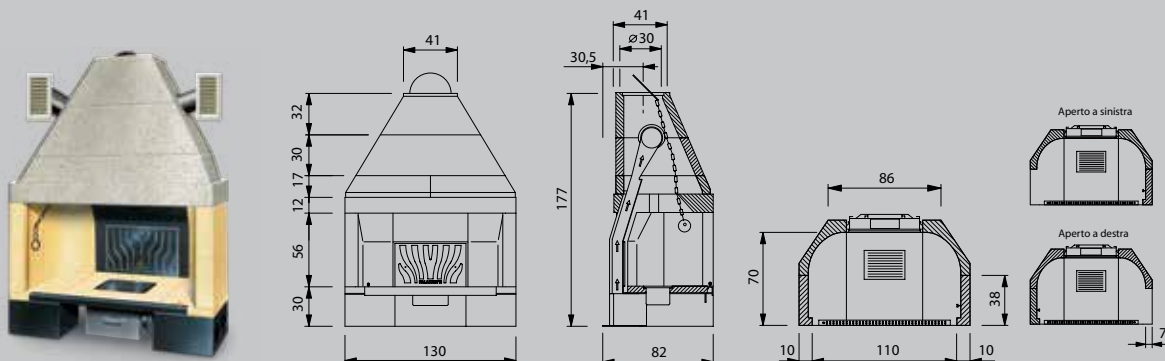
	<b>VENTILPALEX 78</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>VENTILPALEX 96</b> REFRATTARIO REFRACTORY	<b>VENTILPALEX 116</b> REFRATTARIO REFRACTORY
dimensioni/peso dimension/weight	cm 88x57x160h kg 350	cm 112x75x166h kg 480	cm 130x82x177h kg 540
uscita fumi exhaust outlet	Ø 25 cm	Ø 30 cm	Ø 30 cm
Presca d'aria esterna External air intake	1 x Ø 20 cm	1 x Ø 25 cm	1 x Ø 25 cm
luce interna interior space	cm 76x42	cm 96x62	cm 116x70
Camino* Chimney 20x20/Ø20	h 650 cm e oltre/ and over	-	-
Camino* Chimney 25x25/Ø25	h 450÷650 cm	h 650 cm e oltre/ and over	-
Camino* Chimney 30x30/Ø30	h 350÷450 cm	h 550÷650 cm	h 650 cm e oltre/ and over
Camino* Chimney 35x35/Ø35	-	h 400÷550 cm	h 500÷650 cm
Camino* Chimney 40x40/Ø40	-	h 450÷550 cm	h 400÷500 cm



VENTILPALEX 78



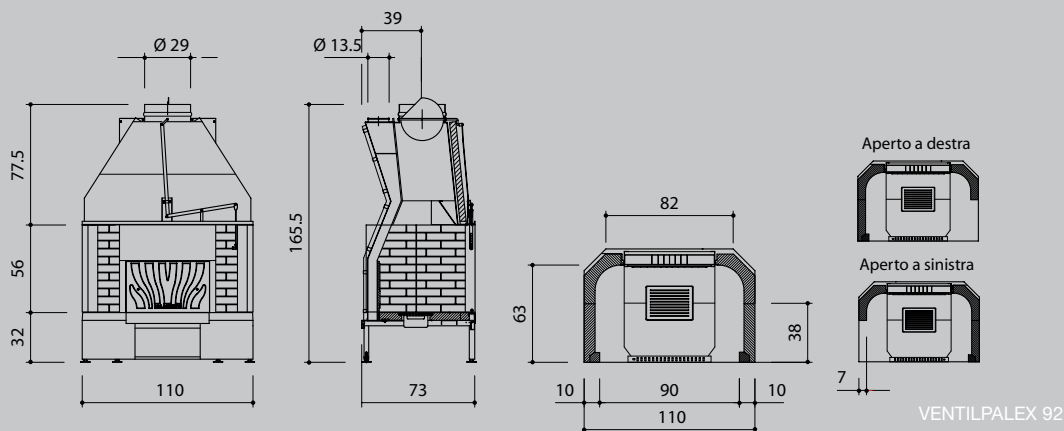
VENTILPALEX 96



VENTILPALEX 116

**VENTILPALEX 92**  
REFRATTARIO  
REFRACTORY

dimensioni/peso dimension/weight	cm 110x73x165,5h kg 325
uscita fumi exhaust outlet	Ø 30 cm
Preso d'aria esterna External air intake	1 x Ø 25 cm
luce interna interior space	cm 90X56
Camino* Chimney 25x25/Ø25	h 650 cm e oltre/ and over
Camino* Chimney 30x30/Ø30	h 500÷650 cm
Camino* Chimney 35x35/Ø35	h 400÷550 cm
Rivestimenti per Ventilpalex 92 Suitable claddings for Ventilpalex 92	Cordoba, Courmayeur, Martigny, Valcomelico con forno, Avignone, Santiago, Perugia, Orvieto e Spello.



\*Tali dimensioni sono indicative. Un corretto tiraggio dipende anche dalle condizioni installative e dai materiali utilizzati.

\*These dimensions are indicative. The right draught also depends on the installation conditions and on the materials used.



## PABLO

dimensioni/peso **cm 162x74x195/216h**  
 dimension/weight **kg 530**

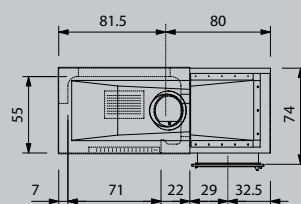
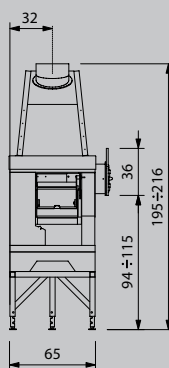
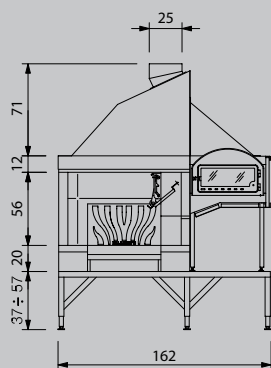
uscita fumi exhaust outlet **Ø 25 cm**

Presca d'aria esterna  
 External air intake **1 x Ø 25 cm**

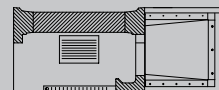
Camino\* Chimney 20x20/Ø20 **h 650÷750 cm**

Camino\* Chimney 25x25/Ø25 **h 450÷650 cm**

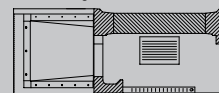
Camino\* Chimney 30x30/Ø30 **h 350÷450 cm**



Versione con grill sinistro (forno a destra)



Versione con grill destro (forno a sinistra)



PABLO

\*Tali dimensioni sono indicative. Un corretto tiraggio dipende anche dalle condizioni installative e dai materiali utilizzati.

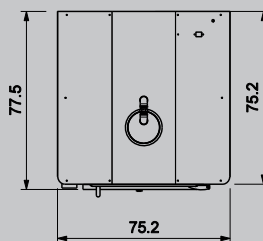
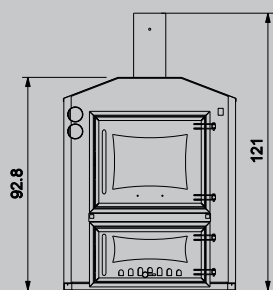
\*These dimensions are indicative. The right draught also depends on the installation conditions and on the materials used.

**FORNO DA INCASSO MINI**  
MINI STAINLESS STEEL OVEN

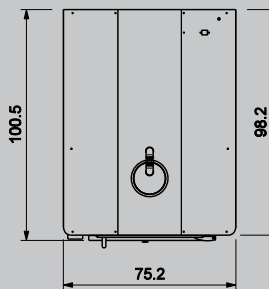
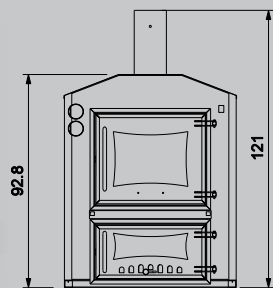
**FORNO DA INCASSO MAXI**  
MAXI STAINLESS STEEL OVEN

**FORNO DA INCASSO EXTRA**  
EXTRA STAINLESS STEEL OVEN

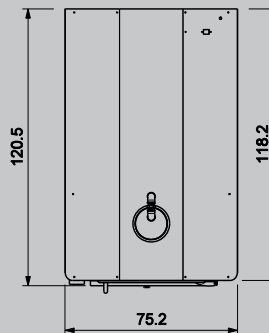
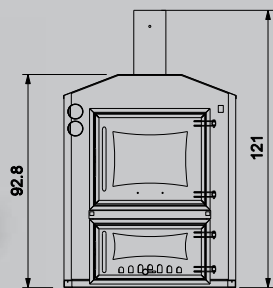
dimensioni dimension	cm 75x75x94	cm 75x98x94	cm 75x118x94
vano interno interior space	cm 42x57x42	cm 42x80x42	cm 42x100x42
uscita fumi exhaust outlet	ø 14 cm	ø 14 cm	ø 14 cm
rivestimenti con forno da incasso di serie Claddings with standard built-in oven	Fano, Bracciano	Fano, Bracciano	Fano, Bracciano



MINI



MAXI



EXTRA



**ACCESSORI**  
**ACCESSORIES**









### *Kit ventilatore con centralina*

Ventilatore da 850 m<sup>3</sup>/h con centralina elettronica da incasso con regolazione della ventilazione automatica o manuale.

#### **Fan kit with built-in digital control unit**

Centrifugal electric fan 850 m<sup>3</sup>/h with a built-in electronic control unit with automatic or manual fan adjustment.



### *Kit cottura con supporto griglia*

Con telaio acciaio e area cottura in acciaio inox, manici in legno. Oppure in acciaio inox con supporto in acciaio.

#### **Grill kit with support**

With steel frame and stainless steel grill, wooden handles. Alternatively, in stainless steel with steel support.



### *Kit cottura con supporto bioplatt*

Grande piano di pietra ollare con riquadro in acciaio con piedini di supporto.

#### **Bioplatt broiling slab with support**

It is a large slab of soapstone with a steel frame and support.



### *Girarrosti*

Girarrosto motorizzato con 4 aste e leccarda in acciaio inox disponibile in due dimensioni.

#### **Spits**

Motor-driven spit with 4 rods and stainless steel drip pan available in two sizes.



### *Girarrosto elettrico da caminetto 5 kg*

Autoportante, dotato di supporto e di leccarda in acciaio di serie. Regolabile in altezza, ha: portata motore 5 kg, spiedo centrale quadro da 6mm x 66 cm, 8 spiedini da 28 cm.

#### **Electric spit for fireplaces - 5 kg**

Self-bearing and standard supplied with a support and a drip pan in steel. Adjustable in height, it features: 5 kg motor capacity, 6-mm x 66-cm square central spit, 8 x 28-cm skewers.



### *Girarrosto elettrico professionale 15 kg*

Autoportante, è dotato di due aste in acciaio e leccarda di serie. Dotato di due motorini azionabili singolarmente o contemporaneamente.

#### **Professional electric spit - 15 kg**

Self-standing, provided with two steel rods and standard drip pan. Features two motors that can function independently or together.



### *Girarrosto professionale planetario 38 kg*

Maxi girarrosto planetario da 90 cm, con asta centrale in acciaio inox quadro da 8mm e 4 spiedini, raccogli grasso in acciaio smaltato, supporto in alluminio, blocco motore in acciaio inox.

#### **Professional planetary spit - 38 kg**

Maxi planetary 90-cm spit with a central, stainless steel, 8mm x 90cm square rod and 4 skewers, an enamelled steel drip pan, an aluminium support and a motor block in stainless steel.



### *Forchette per spiedo centrale*

In acciaio inox, sono indispensabili per tenere ferma la carne.

#### **Forks for square, central spit**

In stainless steel, they are indispensable to keep the meat in place.



### *Raccordi canne fumarie*

Accessori in acciaio alluminato per raccordo canna fumaria.

#### **Flue fittings**

Accessories in aluminised steel for pipe connection fittings.



### *Raccordo camino forno*

Raccordo di collegamento camino/forno.

#### **Chimney-oven fitting**

Chimney/oven fitting.



### *Porta legna*

Firewood holder



### *Griglie in ghisa*

Cast iron grids



### *Portina per Paalex*

Portina per Paalex 78NEW, SL78, Paalex C78 ghisa e Ventilpaalex 78.

#### **Door**

Door for Paalex 78NEW, SL78, Paalex C78 in cast iron and Ventilpaalex 78.



### *Portina per Ventilpaalex 92*

Anta scorrevole con portina in vetro ceramico ad apertura a scomparsa e a battente per la pulizia. Adattabile solo alle installazioni con focolare frontale.

#### **Sliding door for Ventilpaalex 92**

Sliding, guillotine door with ceramic glass panels and hinged for cleaning purposes. Can be used for front version fireboxes only.



### *Kit bocchette*

Per Paalex in ghisa. 2 bocchette di mandata regolabili in alluminio anodizzato con raccordo di colore bianco.

#### **Kit of 2 outlet vents**

For cast iron Paalex. 2 adjustable outlet vents in anodised aluminium with white coloured fittings and adjustable hoses.



### *Bocchetta estetica*

Bocchetta estetica in acciaio verniciata bianca, con collare di collegamento a tubo flessibile Ø14.

#### **Feature vent**

Feature vent in white painted steel with collar to connect it to the flexible pipe Ø14.



### *Griglia di ispezione*

Inspection grid



### *Cassetto cenere*

Ash pan



### *Scatola a parete*

Scatola per installare a parete la centralina digitale da incasso del kit ventilatore.

#### **Box for wall installation**

Box for wall installation of the fan kit built-in digital control unit.

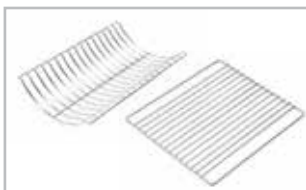


### *Registrazione aria comburente*

Valvola registro fumi con maniglia optional.

#### **Combustion air register**

Smoke regulation damper with optional handle.



### *Griglie*

Griglia concava e griglia di ricambio cromata per forni ad incasso.

#### **Racks**

Concave oven rack and spare chromed oven rack for built-in ovens.



### *Piastra refrattaria*

Per forni ad incasso.

#### **Refractory slab**

For built-in ovens.



### *Teglia*

Per forni ad incasso.

#### **Oven tray**

For built-in ovens.



### *Nerone*

Bidone aspiracenere indicato per caminetti e stufe.

Ash vacuum cleaner suitable for fireplaces and stoves.

La casa costruttrice non si assume responsabilità per eventuali errori o inesattezze nel contenuto di questo catalogo e si riserva il diritto di apportare ai suoi prodotti, in qualunque momento e senza preavviso, eventuali modifiche ritenute opportune per qualsiasi esigenza di carattere tecnico o commerciale.

The manufacturer is not responsible for any errors or inaccuracies contained in this price list and is entitled to make any modifications to its products deemed necessary for technical or commercial reasons at any time and without giving prior notice.



# PALAZZETTI

IL CALORE CHE PIACE ALLA NATURA

Palazzetti Lelio S.p.a.  
Via Roveredo, 103  
33080 Porcia (PN) Italia  
Tel. +39 0434 922922  
internet: [www.palazzetti.it](http://www.palazzetti.it)

